Designation of *Cardium multispinosum* G.B. Sowerby II, 1839, as a nomen protectum and its senior synonym *Cardium leve* Anton, 1838, as a nomen oblitum (Bivalvia, Cardiidae)

Jan Johan Ter Poorten

Netherlands Centre for Biodiversity (NCB Naturalis), Department of Marine Zoology,
P.O. Box 9517, 2300 RA Leiden, The Netherlands; terpoorten@chello.nl

It is shown that *Cardium leve* Anton, 1838, should not be regarded as a junior homonym of *Cardium leve* Gray, 1838. Following ICZN Art. 23.9.1, *Cardium leve* is herewith designated as a *nomen oblitum*, and *Cardium multispinosum* G.B. Sowerby II, 1839, as a *nomen protectum*.

Key words: Bivalvia, Cardiidae, Vepricardium, Cardium leve, taxonomy

Anton (1838: 11) introduced *Cardium leve* based on two specimens originating from China. Recent research succeeded to trace one of these shells in the malacological collection of the Zoological Museum Dresden (Museum für Tierkunde, Moll 7484), which was selected as lectotype (Huber & Schniebs, 2009). The species is a senior subjective synonym of a common and well-known Indo-West Pacific species, i.e. *Cardium multispinosum* G.B. Sowerby II, 1839 (year of publication established by Petit, 2009), nowadays assigned to *Vepricardium* Iredale, 1929.

Huber & Schniebs (2009) considered *Cardium leve* Anton, 1838, to be not preoccupied by *Cardium laeve* Gray, 1838. This view needs further explanation, also in the light of the fact that Gray's (1838) paper, published in the first issue of the

first volume of the *Annals and Magazine of Natural History*, is dated 'March 1838' at the bottom of page 1 (date of publication 1 March 1838 according to Evenhuis, 2003), whereas Anton's preface (1838: ix) is dated 'den 3. August 1838'. Under ICZN Art. 58.1, 'use of *ae*, *oe*, or *e* (e.g. *caeruleus*, *coeruleus*, *ceruleus*)' are variant spellings deemed to be considered identical. However, in this case both spellings do not share the derivation and (!) meaning: *laeve* (derived from Latin *levis*; related to Greek *leios*) as used by Gray means 'smooth', whereas *leve* (derived from Latin *levis*; related to Greek *elaphros*) as used by Anton means 'leicht, dünnschalig' (light, thin shelled). Consequently, *leve* indeed cannot be regarded as a junior homonym of *laeve*.

Huber & Schniebs (2009: abstract) considered *Cardium leve* 'a valid earlier name' for *Vepricardium multispinosum* (G.B. Sowerby II, 1839), subsequently applied as such by Huber (2010). However, by their resurrection of this older name Huber & Schniebs (2009) violated ICZN Art. 23.9.1 that states that 'prevailing usage must be maintained when the following conditions are both met: 23.9.1.1. the senior synonym or homonym has not been used as valid name after 1899, and 23.9.1.2. the junior synonym of homonym has been used for a particular taxon, as its presumed valid name, in at least 25 works, published by at least 10 authors

in the immediately preceding 50 years and encompassing a span of not less than 10 years.'

ICZN Art. 23.9.6 makes clear that the 2009 and 2010 usages of *leve* cannot count toward Art. 23.9.1.1: '23.9.6. The deliberate use of a name contrary to Article 23.9.1, or the mentioning of a name in a synonymy, or its mere listing in an abstracting publication, or in a nomenclator or other index or list of names *must not be taken into account in determining usage under Articles* 23.9.1.1 and 23.9.1.2' (italics mine).

To my knowledge *Cardium leve* has been used only three times in the pre-2009 literature, viz. by Sherborn (1922-32), Schniebs (1998) and Hylleberg (2004: 636). However, usage in all these cases is not 'as its presumed valid name' (ICZN Art. 23.9.1.2). It should be noted that, contrary to what is stated by Huber & Schniebs (2009: 202), Sherborn only listed names that have appeared in print.

In the following selection of 30 works published between 1958-2008 the name *Vepricardium multispinosum* is used as its presumed valid name, thus fulfilling the conditions of Art. 23.9.1.2: Bernard et al. (1993); Fischer-Piette (1977); Habe (1964); Habe & Kosuge (1970); Higo et al. (1999, 2001); Hylleberg (2004); Hylleberg & Kilburn (2003); Lambiotte (1979); Lamprell & Whitehead (1992); Lee (1989); Ter Poorten (2007); Savazzi & Sälgeback (2004); Schneider (2002); Schneider & Carter (2001); Slack-Smith & Bryce (2004); Springsteen & Leobrera (1986); Swennen et al. (2001); Taguchi (1990); Tantanasiriwong (1979); Taylor & Glover (2004); Thach (2005); Valentich-Scott (2003); Vidal (2000, 2001); Voskuil & Onverwagt (1988); Wells (2002, 2003); Wilson & Stevenson (1977), and Xu & Zhang (2008).

Accordingly (ICZN Art. 23.2 & Art. 23.9.1), *C. leve* Anton has to be considered a *nomen oblitum* and *C. multispinosum* G.B. Sowerby II a *nomen protectum*.

ACKNOWLEDGEMENTS

Thanks are due to Phillipe Bouchet (MNHN) and Rüdiger Bieler (FMNH) for their constructive comments on a previous draft of the manuscript. Richard E. Petit, U.S.A. is acknowledged for pointing me to the paper of Evenhuis (2003). Also an anonymous reviewer proposed some useful remarks.

REFERENCES

- Anton, H.E., 1838. Verzeichniss der Conchylien welche sich in der Sammlung von Hermann Eduard Anton befinden: 1-110. Halle.
- BERNARD, F.R., CAI, Y.Y. & MORTON, B.,1993. Catalogue of the living marine bivalve mollusks of China: i-vii, 1-146. Hong Kong.
- EVENHUIS, N.L., 2003. Publication and dating of the journals forming the Annals and Magazine of Natural History and the Journal of Natural History. Zootaxa 385: 1-68.
- FISCHER-PIETTE, E., 1977. Révision des Cardiidae (Mollusques, lamellibranches). Mémoires du Museum national d'Histoire Naturelle, Nouvelle Serie, A, Zoologie 101: 1-212.
- Gray, J.E., 1838. On some new species of quadrupeds and shells. Annals of Natural History 1 (1): 27-30.
- HABE, T., 1964. Shells of the western Pacific in color 2: 1-233. Osaka.
- Habe, T. & Kosuge, S.,1970. Shells of the world in colour 2. The tropical Pacific (ed. 2): i-vii, 1-193, pls 1-68. Osaka.
- HIGO, S., CALLOMON, P. & GOTO, Y., 1999. Catalogue and bibliography of the marine shell-bearing Mollusca of Japan: 1-749. Osaka-fu.
- Higo, S., Callomon, P. & Goto, Y., 2001. Catalogue and bibliography of the marine shell-bearing Mollusca of Japan. Type figures: 1-208. Osaka-fu.
- Huber, M., 2010. Compendium of bivalves. A full color guide to 3,300 of the world's marine bivalves. A status on Bivalvia after 250 years of research: 1-901 (CD-Rom). Hackenheim.
- Huber, M. & Schniebs, K., 2009. The type specimens of recent molluscs described by Anton (1837 and 1838): 8. Ostreidae, Cardiidae, Tellinidae, and Mactridae. Mollusca 27 (2): 201-208.
- Hylleberg, J., 2004. Lexical approach to Cardiacea. Parts 2 and 3.

 Records of taxa A-Z. Illustrated and annotated records of living and fossil shells, with emphasis on the families Cardiidae and Lymnocardiidae (Mollusca: Bivalvia). Phuket Marine Biological Center Special Publication 30: 353-940.
- Hylleberg, J. & Kilburn, R.N., 2003. Marine molluscs of Vietnam. Annotations, voucher material, and species in need of verification. Phuket Marine Biological Center Special Publication 28: 1-300.
- ICZN, 1999 (4th ed.). International Code of Zoological Nomenclature: i-xxix. 1-306. London.
- LAMBIOTTE, M., 1979. Note sur *Cardium burnupi* G.B. Sowerby, 1897. Informations de la Société Belge de Malacologie 7 (2): 49-50.
- Lamprell, K. & Whitehead, T., 1992. Bivalves of Australia 1: i-xiii, 1-182. Bathurst.

- Lee, H., 1989. The cockles charm and challenge. American Conchologist 17 (1): 14-16.
- Petit, R.E., 2009. George Brettingham Sowerby, I, II & III: their conchological publications and Molluscan taxa. Zootaxa 2189: 1-218.
- POORTEN, J.J. TER, 2007. Results of the Rumphius Biohistorical Expedition to Ambon (1990). Part 13. Mollusca, Bivalvia, Cardiidae. Zoologische Mededelingen Leiden 81: 259-301.
- SAVAZZI, E. & SÄLGEBACK, J., 2004. A comparison of morphological adaptations in the cardiid bivalves *Cardium* and *Budmania*. Paleontological Research 8 (4): 221-239.
- Schneider, J.A., 2002. Phylogeny of cardiid bivalves (cockles and giant clams): revision of the Cardiinae and the importance of fossils in explaining disjunct biogeographical distributions. Zoological Journal of the Linnean Society 136: 321-369.
- Schneider, J.A. & Carter, J.G., 2001. Evolution and phylogenetic significance of Cardioidean shell microstructure (Mollusca, Bivalvia). Journal of Paleontology 75 (3): 607-643.
- Schniebs, K., 1998. Die Typen und Typoide der Molluskensammlung des Staatlichen Museums für Tierkunde Dresden (I). Die Typen der von Anton (1838) beschriebenen rezenten Mollusken: 4. Fissurellidae, Nassariidae, Volutidae, Vasidae, Mytilidae, Unionidae, Cardiidae, Mactridae. Malakologische Abhandlungen des Staatlichen Museums für Tierkunde Dresden 19 (8): 71-76.
- SHERBORN, C.D., 1922-32. Index Animalium sive index nominum quae ab a.d. MDCCLVIII generibus et speciebus animalium imposita sunt. Sectio secunda a kalendiis Ianuaris MDCCCI usque ad finem Decembris MDCCCL. 8 vols. London.
- SLACK-SMITH, S.M. & BRYCE, C.W., 2004. A survey of the benthic molluscs of the Dampier Archipelago, Western Australia. Records of the Western Australian Museum, Supplement 66: 221-245.
- Springsteen, F.J. & Leobrera F.M., 1986. Shells of the Philippines: 1-377, pls 1-100. Manilla.
- SWENNEN, C., MOOLENBEEK, R.G., RUTTANADAKUL, N., HOBBELINK, H., DEKKER, H. & HAJISAMAE, S., 2001. The Molluscs of the Southern Gulf of Thailand. Thai Studies in Biodiversity 4: 1-210.
- Taguchi, E. 1990. A new species of *Vepricardium* (Bivalvia; Mollusca) from the Miocene Katsuta Group in Okayama Prefecture, southwest Japan. Transactions and Proceedings of the Palaeontological Society of Japan. New series 160: 609-617.

- Tantanasiriwong, R., 1979. A checklist of marine bivalves from Phuket Island, adjacent mainland and offshore islands, western peninsular Thailand. Phuket marine biological Center Research Bulletin 27: 1-15.
- Taylor, J.D. & Clover, E.A., 2004. Diversity and distribution of subtidal benthic molluscs from the Dampier Archipelago, Western Australia; results of the 1999 dredge survey (DA2/99). Records of the Western Australian Museum Supplement 66: 247-291.
- THACH, N.N., 2005. Shells of Vietnam: 1-338, pls 1-91. Hackenheim.
- VALENTICH-SCOTT, P., 2003. A taxonomic, distributional and bibliographic checklist of Hong Kong marine bivalve molluscs and research published on them from 1971-2000. In: MORTON, B. (ed.), Perpectives on marine environment change in Hong Kong and Southern China, 1977-2001: 259-310. Hong Kong.
- VIDAL, J. 2000. Genus Vepricardium Iredale 1929 (Bivalvia, Cardiidae) with description of a new species from Thailand, Vepricardium albohamatum Hylleberg & Vidal. – Phuket Marine Biological Center Special Publication 21 (2): 447-464.
- VIDAL, J. 2001. Siphons and associated tentacles including eyes of Cardiidae (Mollusca: Bivalvia). Phuket Marine Biological Center Special Publication 25 (2): 405-410.
- Voskuil, R.P.A. & Onverwagt, W.J.H., 1988. The genus *Vepricardium*Iredale, 1929 with description of a new species. Gloria Maris 27 (5-6): 86-91.
- Wells, F.E., 2002. Mollusc species recorded in the Gulf of Tomini, Sulawesi, Indonesia. In: Allen, G.R., & McKenna, S.A., (eds.). A marine rapid biodiversity assessment of the Togean and Banggai Islands, Sulawesi, Indonesia. RAP Bulletin of Biological Assessment 20: 81-97.
- Wells, F.E., 2003. List of molluscs recorded at Milne Bay, Papua New Guinea during RAP surveys. In: Allen, G.R., Kinch, J.P., McKenna, S.A. & Seeto, P. (eds), A rapid marine biodiversity assessment of Milne Bay Province, Papua New Guinea. Survey II (2000). RAP Bulletin of Biological Assessment 29: 96-110.
- Wilson, B.R. & Stevenson, S.E., 1977. Cardiidae (Mollusca, Bivalvia) of Western Australia. Western Australian Museum Special Publication 9: 1-114.
- Xu, F. & Zhang, S., 2008. An illustrated bivalvia mollusca fauna of China seas: i-viii, 1-336. Bejing [in Chinese].